

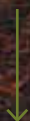


Catálogo General

General Catalogue. *Catalogue General*
2019/2020



Pg. 96-97



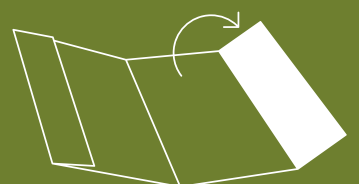


Catálogo General 2019/2020
General Catalogue. *Catalogue General*

Descripción iconos

Icons description

Description de l'icône



1 Cocinas de leña

Wood-burning kitchen stoves

Cuisinières à bois

Rústica	10
Lis	12
Clásica	14
Etna	16
Vulcano	18
Century	20

DATOS TÉCNICOS. TECHNICAL DATA. DONNÉES TECHNIQUES .. 22

2 Estufas de leña

Wood-burning stoves

Poêle à bois

Sagra	30
Calpe	32
Atlantic 500	34
Atlantic 600	35
Atlantic 610	36
Atlantic 610R	37
Altea	38
Levante	40
León	41
Bidart New	42
Biarritz	44
Tarbes	46
Stelar	48
Platinum	50
Rock Plus	52
Titanium 700 Plus	54

DATOS TÉCNICOS. TECHNICAL DATA. DONNÉES TECHNIQUES .. 56

3 Estufas de pellet

Pellet stoves

Poêle à granules

Durban New	66
Iron	67
Ibiza	68

DATOS TÉCNICOS. TECHNICAL DATA. DONNÉES TECHNIQUES .. 70

4 Chimeneas metálicas

Steel fireplaces

Cheminees Métallique

CM 300	74
--------------	----

DATOS TÉCNICOS. TECHNICAL DATA. DONNÉES TECHNIQUES .. 76

5 Chimeneas e insertables

Wood inserts

Inserts

RE 700	80
Chrome 700	81
Sara	82
IN 700	83
Midi 700 New	84
Aroa	86
India	87
IF 800	88
IV 800	90
K2 800	92
Abodi	94
Silver Plus	95
Adour New	96
Gold Plus	98
Nickel New	100

DATOS TÉCNICOS. TECHNICAL DATA. DONNÉES TECHNIQUES 102

6 Monobloques

Wood inserts

Foyers

Inca	112
Itaca	114

DATOS TÉCNICOS. TECHNICAL DATA. DONNÉES TECHNIQUES 116

7 Calefactoras

Wood boiler fireplaces

Hydro

Sarria	124
Sakan	125
Sara	126
Enara	127
Segura	128
Itaca	130
Inca 100 Basic	132
Otazu	133

DATOS TÉCNICOS. TECHNICAL DATA. DONNÉES TECHNIQUES .. 134



Dulces sueños Sweet Dreams Douceude Vivre

LACUNZA te asegura el confort y la sostenibilidad medioambiental, gracias a las **máximas calificaciones de Eficiencia Energética**.

LACUNZA guarantees your confort and environmental sustainability, meeting the very highest Energy Efficiency classifications.

LACUNZA assure votre confort dans un soucis environnementale, en obtenant les meilleures notes d'Efficacité énergétique.

A

A+



A partir del año 2022, la Unión Europea solo aceptará estufas, cocinas y chimeneas que cumplan la nueva normativa ECODESIGN 2022, mucho más exigente en cuanto a eficiencia energética y con más ventajas para el usuario como son:

- Menor consumo de leña
- Mayor autonomía de las cargas de leña
- Mayor control de la combustión
- Menor contaminación

Podrás encontrar estos productos en este catálogo etiquetados con su sello ECODESIGN 2022.

From the year 2022, the European Union will only accept stoves, kitchens and fireplaces that comply with the new ECODESIGN 2022 regulations, much more demanding in terms of energy efficiency and with more advantages for the user such as:

- Less consume
- Longer duration of the loads
- Best control of combustion
- Less pollution

You can find these products in this catalog labeled with their ECODESIGN 2022 stamp.

À partir de 2022, l'Union européenne n'acceptera plus que les poêles, cuisines et cheminées conformes à la nouvelle réglementation ECODESIGN 2022, beaucoup plus exigeante en termes d'efficacité énergétique et offrant de nombreux avantages pour l'utilisateur, tels que :

- Plus faible consommation
- Plus longue durée des chargements
- Meilleur contrôle de la combustion
- Moindre pollution

Vous trouverez ces produits dans ce catalogue étiqueté avec votre tampon ECODESIGN 2022.

1

Cocinas de leña

Wood-burning kitchen stoves

Cuisinières à bois





Rústica

Cocina de obra

Fireplace and structure
to be built with firebricks.

*Cheminée et structure à construire
avec des briques réfractaires*



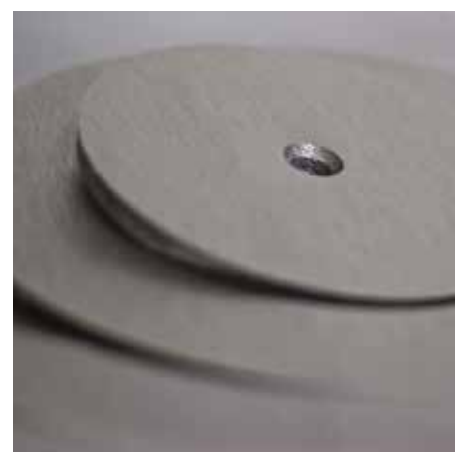
Rústica 7 900 x 760 x 500 mm

Rústica 8 1000 x 760 x 550 mm

Rústica 9 1100 x 760 x 550 mm

* **Opción calefactora con paila E.** Boiler option
with E boiler tank. *Option de chauffage avec
bouilleur E*





Lis



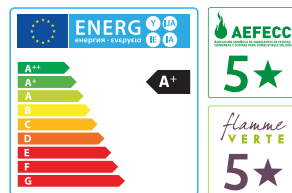
Opción obra. Optionally fireplace and structure to be built with firebricks.
Option cheminée et structure à construire avec des briques réfractaires





Lis 5T	6,5-11 kW	9 kW	77 %	80 m³	200 m³	0,29 %	40 cm	750 x 850 x 550 mm
Lis 7T *	7-13 kW	10 kW	77 %	89 m³	222 m³	0,28 %	40 cm	900 x 850 x 550 mm
Lis 8T *	7,5-14,5 kW	11 kW	77 %	98 m³	244 m³	0,27 %	40 cm	1000 x 850 x 550 mm

* Opción calefactora con paila E3. Boiler option with E3 boiler tank. *Option de chauffage avec bouilleur E3*



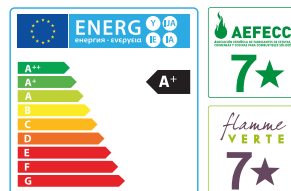
Clásica



Opción obra. Optionally fireplace and structure to be built with firebricks.
Option cheminée et structure à construire avec des briques réfractaires



ECODESIGN
2022



Clásica 5T	6,5-11 kW	9 kW	78 %	80 m ²	200 m ³	0,04 %	40 cm	750 x 850 x 550 mm
Clásica 7T *	7-13 kW	10 kW	76 %	89 m ²	222 m ³	0,08 %	40 cm	900 x 850 x 550 mm
Clásica 8T *	7,5-14,5 kW	12,5 kW	75 %	111 m ²	278 m ³	0,11 %	40 cm	1000 x 850 x 550 mm

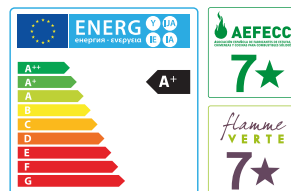
* Opción calefactora con paila E y E3. Boiler option with E and E3 boiler tank. *Option de chauffage avec bouilleur E et E3*



Etna



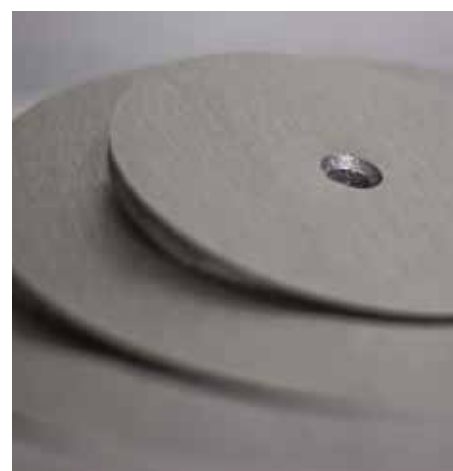
ECODESIGN
2022



Etna 5T 5,5-10,5 kW 8 kW 81,5 % 71 m² 178 m³ 0,10 % 50 cm 750 x 850 x 600 mm

Etna 7T * 6,5-11,5 kW 9 kW 77 % 80 m² 200 m³ 0,10 % 50 cm 900 x 850 x 600 mm

* Opción calefactora con paila E3. Boiler option with E3 boiler tank. *Option de chauffage avec bouilleur E3*



Vulcano





Vulcano 4T*

6-11 kW 8,5 kW 76 % 76 m² 189 m³ 0,20 % 40 cm 360 x 860/900 x 600 mm

Vulcano 5T

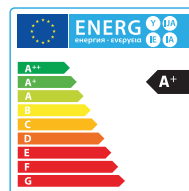
6,5-12,5 kW 9,5 kW 79 % 84 m² 211 m³ 0,10 % 50 cm 800 x 860/900 x 600 mm

Vulcano 7T*

7-13 kW 10 kW 81 % 89 m² 222 m³ 0,10 % 50 cm 900 x 860/900 x 600 mm

Vulcano 8T

8-15 kW 11,5 kW 83 % 102 m² 256 m³ 0,20 % 50 cm 1010 x 860/900 x 600 mm



* Opción calefactora con paila E3. Boiler option with E3 boiler tank. *Option de chauffage avec bouilleur E3*



Century

Electrodoméstico.

Home appliance.

Appareil ménager

Century eléctrica

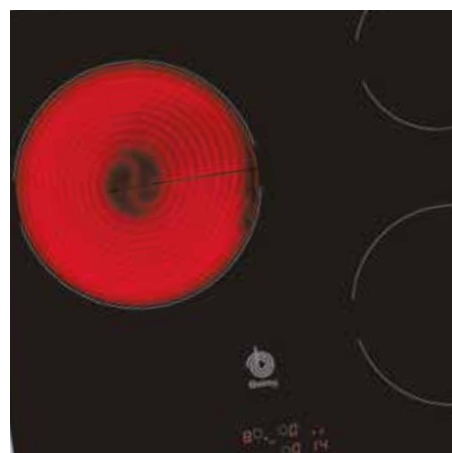
Century gas



Century 600 x 600 x 900 mm

* Horno eléctrico. Electric oven. Four électrique.







Modelo Model Modèle	Lis 5T	Lis 7T	Lis 7T Calefactora E3	Lis 8T	Lis 8T Calefactora E3	Clásica 5T	Clásica 7T
Ecodesign 2022							•
Certi. energética Energy certification Cert.énergétique	A	A	A ⁺	A	A ⁺	A	A
Rango de potencia Heat output range Range de puissance	6,5-11,5 kW	7-13 kW	12,5-23,5 kW	7,5-14,5 kW	14-26 kW	6,5-11,5 kW	7-13 kW
Rendimiento Efficiency Rendement	77 %	77 %	80 %	77 %	82 %	78 %	76 %
Potencia CE Nominal heat output Puissance nominale	9 kW	10 kW	18 kW	11 kW	20 kW	9 kW	10 kW
Potencia Agua Nominal water heat output Puissance a l'eau	-	-	14 kW	-	15,5 kW	-	-
Emisiones CO Emissions CO Émissions CO	0,29 %	0,28 %	0,19 %	0,27 %	0,18 %	0,04 %	0,08 %
Salida de humos Flue socket Sortie de fumée	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm
Peso Weight Poids	184 kg	199 kg	224 kg	214 kg	239 kg	180 kg	220 kg
Leños Firewood Bûches	40 cm	40 cm	40 cm	40 cm	40 cm	40 cm	40 cm
Vol. calefactable Heating volume Volumen chauffable	200 m³	222 m³	400 m³	244 m³	444 m³	200 m³	222 m³
Área calefactable Heating area Zone chauffée	80 m²	89 m²	160 m²	98 m²	178 m²	80 m²	89 m²
Dimensiones (A x A x F) Dimensions (W x H x D) Dimensions (L x H x P) mm							
Totales External Totaux	750 x 850 x 550	900 x 850 x 550	900 x 850 x 550	1000 x 850 x 550	1000 x 850 x 550	750 x 850 x 550	900 x 850 x 550
Hogar Firebox Foyer	220 x 270 x 420	240 x 300 x 400	235 x 350 x 425	240 x 300 x 400	235 x 350 x 425	220 x 270 x 420	270 x 340 x 470
Horno Horno Horno	280 x 420 x 430	370 x 420 x 420	370 x 420 x 420	420 x 400 x 420	420 x 400 x 420	370 x 420 x 420	420 x 400 x 420
Perfect Combustion	•	•	•	•	•	•	•
Easy Fire Control							
Double Combustion							
Silence Mode							
Extra Clean Glass						•	•
Cleaning Access	•	•	•	•	•	•	•
Easy To Clean	•	•	•	•	•	•	•
Eolo System							
External Air Inlet							
Flow Driving							



Modelo Model Modèle	Clásica 7T Calefactora E	Clásica 7T Calefactora E3	Clásica 8T	Clásica 8T Calefactora E	Clásica 8T Calefactora E3	Etna 5T	Etna 7T
Ecodesign 2022						•	•
Certi. energética Energy certification Cert.énergétique	A ⁺	A	A	A ⁺	A	A ⁺	A
Rango de potencia Heat output range Range de puissance	10-19 kW	12,5-23,5 kW	9-16,5 kW	10-19 kW	14-26 kW	5,5-10,5 kW	6,5-11,5 kW
Rendimiento Efficiency Rendement	80 %	70 %	75 %	80 %	72 %	81,5 %	77 %
Potencia CE Nominal heat output Puissance nominale	14,5 kW	18 kW	12,5 kW	14,5 kW	20 kW	8 kW	9 kW
Potencia Agua Nominal water heat output Puissance a l'eau	9,5 kW	12 kW	-	9,5 kW	13 kW	-	-
Emisiones CO Emissions CO Émissions CO	0,19 %	0,63 %	0,11 %	0,19 %	0,83 %	0,10 %	0,10 %
Salida de humos Flue socket Sortie de fumée	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm
Peso Weight Poids	240 kg	245 kg	278 kg	260 kg	265 kg	235 kg	250 kg
Leños Firewood Bûches	40 cm	40 cm	40 cm	40 cm	40 cm	50 cm	50 cm
Vol. calefactable Heating volume Volumen chauffable	322 m³	400 m³	278 m³	322 m³	444 m³	178 m³	200 m³
Área calefactable Heating area Zone chauffée	129 m²	160 m²	111 m²	129 m²	178 m²	71 m²	80 m²
Dimensiones (A x A x F) Dimensions (W x H x D) Dimensions (L x H x P) mm							
Totales External Totaux	900 x 850 x 550	900 x 850 x 550	1000 x 850 x 550	1000 x 850 x 550	1000 x 850 x 550	750x850/900x600	900x850/900x600
Hogar Firebox Foyer	235 x 350 x 425	235 x 350 x 425	278 x 340 x 470	235 x 350 x 425	235 x 425 x 350	270 x 275 x 520	270 x 275 x 520
Horno Horno Horno	420 x 400 x 420	420 x 400 x 420	500 x 400 x 420	500 x 400 x 420	500 x 400 x 420	295 x 390 x 400	432 x 390 x 380
Perfect Combustion	•	•	•	•	•	•	•
Easy Fire Control							
Double Combustion						•	•
Silence Mode							
Extra Clean Glass						•	•
Cleaning Access	•	•	•	•	•		•
Easy To Clean	•	•	•	•	•	•	•
Eolo System							
External Air Inlet							
Flow Driving							



Modelo Model Modèle	Etna 7T Calefactora E3	Vulcano 4T	Vulcano 4T Calefactora E	Vulcano 5T	Vulcano 7T	Vulcano 7T Calefactora E3	Vulcano 7T Calefactora E5
Ecodesign 2022							
Certi. energética Energy certification <i>Cert.énergétique</i>	A	A	A⁺	A	A⁺	A	A⁺
Rango de potencia Heat output range <i>Range de puissance</i>	11-21 kW	6-11 kW	8-15 kW	6,5-12,5 kW	7-13 kW	12,5-23 kW	21,5-40,5 kW
Rendimiento Efficiency <i>Rendement</i>	74 %	76 %	80 %	79 %	81 %	77 %	83 %
Potencia CE Nominal heat output <i>Puissance nominale</i>	16 kW	8,5 kW	11,5 kW	9,5 kW	10 kW	17,5 kW	31 kW
Potencia Agua Nominal water heat output <i>Puissance a l'eau</i>	13,5 kW	-	8,5 kW	-	-	14 kW	19 kW
Emisiones CO Emissions CO <i>Émissions CO</i>	0,46 %	0,20 %	0,19 %	0,10 %	0,10 %	0,17 %	0,40 %
Salida de humos Flue socket <i>Sortie de fumée</i>	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm
Peso Weight <i>Poids</i>	260 kg	167 kg	180 kg	275 kg	305 kg	308 kg	408 kg
Leños Firewood <i>Bûches</i>	50 cm	40 cm	40 cm	50 cm	50 cm	50 cm	50 cm
Vol. calefactable Heating volume <i>Volumen chauffable</i>	356 m ³	189 m ³	256 m ³	211 m ³	222 m ³	389 m ³	689 m ³
Área calefactable Heating area <i>Zone chauffée</i>	142 m ²	76 m ²	102 m ²	84 m ²	89 m ²	156 m ²	276 m ²
Dimensiones (A x A x F) Dimensions (W x H x D) Dimensions (L x H x P) mm							
Totales External <i>Totaux</i>	900 x 850/900 x 600	360 x 860/900 x 600	360 x 860/900 x 600	800 x 860/900 x 600	900 x 860/900 x 600	900 x 860/900 x 600	900 x 860/900 x 600
Hogar Firebox <i>Foyer</i>	260 x 425 x 500	235 x 280 x 400	235 x 280 x 400	215 x 330 x 515	297 x 330 x 515	285 x 300 x 480	290 x 455 x 480
Horno Horno <i>Horno</i>	432 x 390 x 380	-	-	370 x 420 x 420	420 x 400 x 420	370 x 420 x 420	370 x 420 x 420
Perfect Combustion	•	•	•	•	•	•	•
Easy Fire Control							
Double Combustion							
Silence Mode							
Extra Clean Glass	•	•	•	•	•	•	•
Cleaning Access	•	•	•	•	•	•	•
Easy To Clean	•	•	•	•	•	•	•
Eolo System							
External Air Inlet							
Flow Driving							



Modelo Model Modèle	Vulcano 8T	Century Eléctrica	Century Gas
Ecodesign 2022			
Certi. energética Energy certification Cert.énergétique	A ⁺	-	-
Rango de potencia Heat output range Range de puissance	8-15 kW	-	-
Rendimiento Efficiency Rendement	83 %	-	-
Potencia CE Nominal heat output Puissance nominale	11 kW	-	-
Potencia Agua Nominal water heat output Puissance a l'eau	-	-	-
Emisiones CO Emissions CO Émissions CO	0,20 %	-	-
Salida de humos Flue socket Sortie de fumée	Ø 150 mm	-	-
Peso Weight Poids	325 kg	-	-
Leños Firewood Buches	50 cm	-	-
Vol. calefactable Heating volume Volumen chauffable	256 m³	-	-
Área calefactable Heating area Zone chauffée	102 m²	-	-
Dimensiones (A x A x F) Dimensions (W x H x D) Dimensions (L x H x P) mm			
Totales External Totaux	1010 x 860/900 x 600	600 x 900 x 600	600 x 900 x 600
Hogar Firebox Foyer	297 x 330 x 515	-	-
Horno Horno Horno	500 x 400 x 420	-	-
Perfect Combustion	•		
Easy Fire Control			
Double Combustion			
Silence Mode			
Extra Clean Glass	•		
Cleaning Access	•		
Easy To Clean	•		
Eolo System			
External Air Inlet			
Flow Driving			





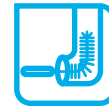
LACUNZA

Natural comfort





Extra Clean Glass



Cleaning Access



Easy to Clean

Time for you

Desarrollamos tecnologías que facilitan el mantenimiento y la limpieza de nuestros aparatos y así tengas más tiempo para ti.

We develop technologies which facilitate the maintenance and cleaning of our appliances so you can have more time for yourself.

Nous développons des technologies qui facilitent l'entretien et le nettoyage de nos appareils afin de vous laisser plus de temps pour vous.

2 | Estufas de leña

Wood-burning stoves
Poêles à bois





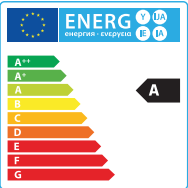
Sagra



Sagra CP Sagra CH

	9-16,5 kW	9-16,5 kW
	12,5 kW	12,5 kW
	70,5 %	70,5 %
	111 m²	111 m²
	278 m³	278 m³
CO ₂	0,35 %	0,35 %
	50 cm	50 cm

CP: Calienta platos. Dish heater. Plaque chauffée
 CH: Con horno. Width oven. Avec four





Calpe



 **8,5-15,5 kW**

 **12 kW**

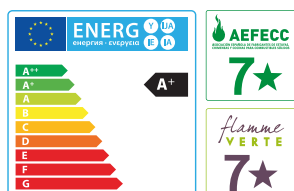
%[†] **85 %**

 **111 m²**

 **267 m³**

CO₂ **0,04 %**

 **50 cm**



**ECODESIGN
2022**



Atlantic 500



6-11 kW 8,5 kW 79 % 76 m² 189 m³ 0,08 % 40 cm



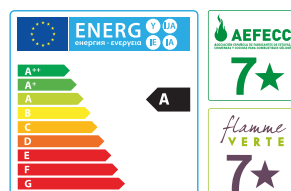
Atlantic 501



Atlantic 503



Atlantic 504



Atlantic 600



8,5-15,5 kW 12 kW 85 % 107 m² 267 m³ 0,04 % 50 cm



ECODESIGN
2022



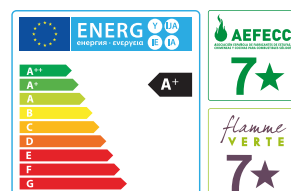
Atlantic 601



Atlantic 603



Atlantic 604



Atlantic 610



8,5-15,5 kW 12 kW 78 % 107 m² 267 m³ 0,07 % 50 cm



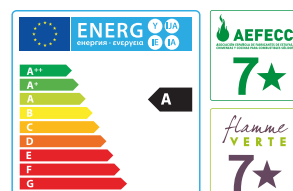
Atlantic 611



Atlantic 613



Atlantic 614



Atlantic 610R



7-13 kW 10 kW 75 % 89 m² 222 m³ 0,10 % 50 cm



 **ÉCODESIGN
2022**



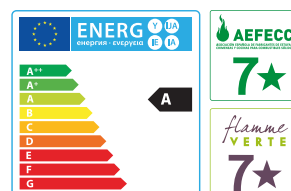
Atlantic 611R



Atlantic 613R



Atlantic 614R



Altea



 **8,5-15,5 kW**

 **12 kW**

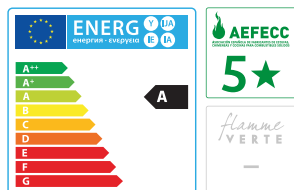
%[†] **79 %**

 **107 m²**

 **267 m³**

CO₂ **0,10 %**

 **50 cm**

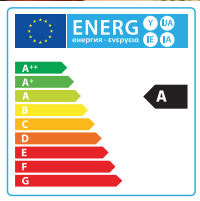




Levante



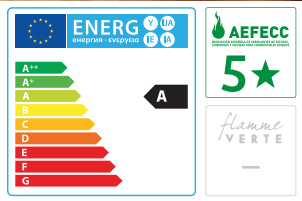
7,5-14 kW 11 kW 74 % 98 m² 244 m³ 0,27 % 50 cm



León



14-26 kW	20,5 kW	78 %	182 m ²	456 m ³	0,20 %	70 cm



Bidart



 **5,5-10,5 kW**

 **8 kW**

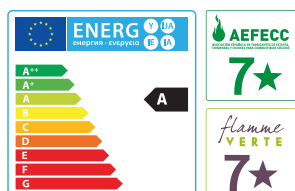
%[†] **76 %**

 **71 m²**

 **178 m³**

CO₂ **0,10 %**

 **50 cm**



NEW



ECODESIGN
2022



Biarritz



 **5,5-10,5 kW**

 **8 kW**

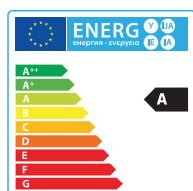
%[↑] **76 %**

 **71 m²**

 **178 m³**

CO₂ **0,10 %**

 **50 cm**



 **ECODESIGN
2022**



Tarbes



 6-11,5 kW

 9 kW

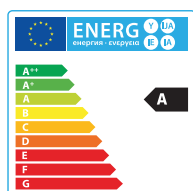
%[†] 78 %

 80 m²

 200 m³

CO₂ 0,03 %

 50 cm



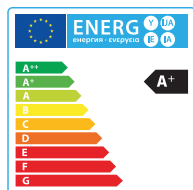
 ECODESIGN
2022



Stelar



	Stelar 73	Stelar 93
	5-9 kW	6,5-12 kW
	7 kW	9 kW
% [†]	81 %	80 %
	62 m ²	80 m ²
	156 m ³	200 m ³
CO ₂	0,08 %	0,10 %
	30 cm	50 cm



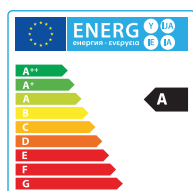
ECODESIGN
2022



Platinum



	Platinum 600	Platinum 800
	4-8 kW	9-16 kW
	6 kW	12,5 kW
% [†]	75 %	75 %
	62 m ²	80 m ²
	133 m ³	278 m ³
CO ₂	0,14 %	0,09 %
	50 cm	65 cm



ECODESIGN
2022



Platinum 600



Platinum 800

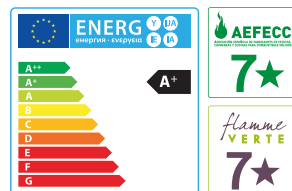


Rock Plus



ECODESIGN
2022





Rock 700 Plus	6-11 kW	8,5 kW	79 %	76 m ²	189 m ³	0,10 %	55 cm
Rock 800 Plus	7-13 kW	10 kW	79 %	89 m ²	222 m ³	0,11 %	65 cm
Rock 1000 Plus	7,5-14 kW	11 kW	83 %	98 m ²	244 m ³	0,11 %	85 cm



Rock 700 Plus



Rock 800 Plus

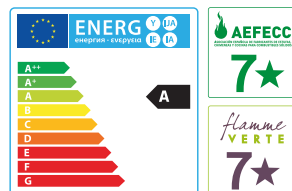


Rock 1000 Plus

Titanium 700 Plus



ECODESIGN
2022



Titanium 700 Plus 6-11 kW 8,5 kW 79 % 76 m² 189 m³ 0,10 % 55 cm

Titanium 701 Plus 6-11 kW 8,5 kW 79 % 76 m² 189 m³ 0,10 % 55 cm

Titanium 702 Plus 6-11 kW 8,5 kW 79 % 76 m² 189 m³ 0,10 % 55 cm

Titanium 703 Plus 6-11 kW 8,5 kW 79 % 76 m² 189 m³ 0,10 % 55 cm



Titanium 700



Titanium 701



Titanium 702



Titanium 703



Modelo Model Modèle	Sagra CP	Sagra CH	Calpe	Atlantic 501	Atlantic 503	Atlantic 504	Atlantic 601
Ecodesign 2022			•				•
Certi. energética Energy certification Cert.énergétique	A	A	A+	A	A	A	A+
Rango de potencia Heat output range Range de puissance	9-16 kW	9-16 kW	8,5-15,5 kW	6-11 kW	6-11 kW	6-11 kW	8,5-15,5 kW
Rendimiento Efficiency Rendement	70,5 %	70,5 %	85 %	79 %	79 %	79 %	85 %
Potencia CE Nominal heat output Puissance nominale	12,5 kW	12,5 kW	12 kW	8,5 kW	8,5 kW	8,5 kW	12 kW
Emisiones CO Emissions CO Émissions CO	0,35 %	0,35 %	0,04 %	0,08 %	0,08 %	0,08 %	0,04 %
Salida de humos Flue socket Sortie de fumée	Ø 120 mm	Ø 120 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm
Peso Weight Poids	70 kg	76 kg	90 kg	78 kg	78 kg	78 kg	90 kg
Leños Firewood Bûches	50 cm	50 cm	50 cm	40 cm	40 cm	40 cm	50 cm
Vol. calefactable Heating volume Volumen chauffable	278 m³	278 m³	267 m³	189 m³	189 m³	189 m³	267 m³
Área calefactable Heating area Zone chauffée	111 m²	111 m²	107 m²	76 m²	76 m²	76 m²	107 m²
Dimensiones (A x A x F) Dimensions (W x H x D) Dimensions (L x H x P) mm							
Totales External Totaux	538 x 700 x 375	538 x 850 x 375	600 x 850 x 400	500 x 850 x 400	500 x 850 x 400	500 x 850 x 400	600 x 850 x 400
Hogar Firebox Foyer	520 x 250 x 360	520 x 250 x 360	530 x 220 x 280	430 x 220 x 280	430 x 220 x 280	430 x 220 x 280	530 x 220 x 280
Horno Oven Four	-	520 x 230 x 325	-	-	-	-	-
Perfect Combustion	•	•	•	•	•	•	•
Easy Fire Control							
Double Combustion							•
Silence Mode							
Extra Clean Glass	•	•	•	•	•	•	•
Cleaning Access	•	•	•	•	•	•	•
Easy To Clean							
Eolo System							
External Air Inlet							
Flow Driving							
Referencia Reference Référence	302870100000	302870100000	302820000000	302571000000	302591000000	302601000000	302621000000

							
Modelo Model Modèle	Atlantic 603	Atlantic 604	Atlantic 611	Atlantic 613	Atlantic 614	Atlantic 611R	Atlantic 613R
Ecodesign 2022	•	•				•	•
Certi. energética Energy certification Cert. énergétique	A+	A+	A	A	A	A	A
Rango de potencia Heat output range Range de puissance	8,5-15,5 kW	8,5-15,5 kW	8,5-15,5 kW	8,5-15,5 kW	8,5-15,5 kW	7-13 kW	7-13 kW
Rendimiento Efficiency Rendement	85 %	85 %	78 %	78 %	78 %	75 %	75 %
Potencia CE Nominal heat output Puissance nominale	12 kW	12 kW	12 kW	12 kW	12 kW	10 kW	10 kW
Emisiones CO Emissions CO Émissions CO	0,04 %	0,04 %	0,07 %	0,07 %	0,07 %	0,10 %	0,10 %
Salida de humos Flue socket Sortie de fumée	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm
Peso Weight Poids	90 kg	90 kg	103 kg	103 kg	103 kg	106 kg	106 kg
Leños Firewood Bûches	50 cm	50 cm	50 cm	50 cm	50 cm	50 cm	50 cm
Vol. calefactable Heating volume Volumen chauffable	267 m³	267 m³	267 m³	267 m³	267 m³	222 m³	222 m³
Área calefactable Heating area Zone chauffée	107 m²	107 m²	107 m²	107 m²	107 m²	89 m²	89 m²
Dimensiones (A x A x F) Dimensions (W x H x D) Dimensions (L x H x P) mm							
Totales External Totaux	600 x 850 x 400	600 x 850 x 400	600 x 1100 x 400	600 x 1100 x 400	600 x 1100 x 400	600 x 1100 x 485	600 x 1100 x 485
Hogar Firebox Foyer	530 x 220 x 280	530 x 220 x 280	530 x 470 x 280	530 x 470 x 280	530 x 470 x 280	530 x 470 x 280	530 x 470 x 280
Horno Oven Four	-	-	-	-	-	-	-
Perfect Combustion	•	•	•	•	•	•	•
Easy Fire Control							
Double Combustion	•	•					
Silence Mode							
Extra Clean Glass	•	•	•	•	•	•	•
Cleaning Access	•	•	•	•	•	•	•
Easy To Clean							
Eolo System							
External Air Inlet							
Flow Driving							
Referencia Reference Référence	302641000000	302651000000	302671000000	302691000000	302701000000	302670010000	302690010000



Modelo
Model
Modèle

Atlantic 614R

Altea

Levante

Bidart

Biarritz

Tarbes

León

Ecodesign 2022	•			•	•	•	
Certi. energética Energy certification Cert.énergétique	A	A	A	A	A	A	A
Rango de potencia Heat output range Range de puissance	7-13 kW	8,5-15,5 kW	7,5-14 kW	5,5-10,5 kW	5,5-10,5 kW	6-11,5 kW	14-26 kW
Rendimiento Efficiency Rendement	75 %	79 %	74 %	76 %	76 %	78 %	78 %
Potencia CE Nominal heat output Puissance nominale	10 kW	12 kW	11 kW	8 kW	8 kW	9 kW	20,5 kW
Emisiones CO Emissions CO Émissions CO	0,10 %	0,10 %	0,27 %	0,10 %	0,10 %	0,03 %	0,20 %
Salida de humos Flue socket Sortie de fumée	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 200 mm
Peso Weight Poids	106 kg	126 kg	115 kg	120 kg	120 kg	145 kg	260 kg
Leños Firewood Buches	50 cm	50 cm	50 cm	50 cm	50 cm	50 cm	70 cm
Vol. calefactable Heating volume Volumen chauffable	222 m³	267 m³	244 m³	178 m³	178 m³	200 m³	456 m³
Área calefactable Heating area Zone chauffée	89 m²	107 m²	98 m²	71 m²	71 m²	80 m²	182 m²
Dimensiones (A x A x F) Dimensions (W x H x D) Dimensions (L x H x P) mm							
Totales External Totaux	600 x 1100 x 485	600 x 1100 x 400	716 x 710 x 591	635 x 765 x 395	635 x 765 x 395	700 x 850 x 400	1056 x 879 x 514
Hogar Firebox Foyer	530 x 470 x 280	530 x 220 x 280	520 x 300 x 270	550 x 230 x 230	550 x 230 x 230	540 x 280 x 210	740 x 430 x 373
Horno Oven Four	-	443 x 253 x 355	-	-	-	-	-
Perfect Combustion	•	•	•	•	•	•	•
Easy Fire Control						•	
Double Combustion		•	•	•	•	•	•
Silence Mode							
Extra Clean Glass	•	•	•	•	•	•	•
Cleaning Access	•	•	•	•	•	•	•
Easy To Clean							
Eolo System							
External Air Inlet						•	
Flow Driving							
Referencia Reference Reference	302700010000	302831000000	302050000000	302900000000	302910000000	302890000000	302230000000



Modelo Model Modèle	Stelar 73	Stelar 93	Platinum 600	Platinum 800	Rock 700 Plus	Rock 800 Plus	Rock 1000 Plus
Ecodesign 2022	•	•		•	•	•	
Certi. energética Energy certification Cert.énergétique	A+	A+	A	A	A	A	A+
Rango de potencia Heat output range Range de puissance	5-9 kW	6,5-12 kW	4-8 kW	9-16 kW	6-11 kW	7-13 kW	7,5-14 kW
Rendimiento Efficiency Rendement	81 %	80 %	75 %	75 %	79 %	79 %	83 %
Potencia CE Nominal heat output Puissance nominale	7 kW	9 kW	6 kW	12,5 kW	8,5 kW	10 kW	11 kW
Emisiones CO Emissions CO Émissions CO	0,08 %	0,10 %	0,14 %	0,09 %	0,10 %	0,11 %	0,11 %
Salida de humos Flue socket Sortie de fumée	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 200 mm	Ø 150 mm	Ø 200 mm	Ø 200 mm
Peso Weight Poids	125 kg	145 kg	120 kg	135 kg	144 kg	162 kg	200 kg
Leños Firewood Bûches	30 cm	50 cm	50 cm	65 cm	55 cm	65 cm	85 cm
Vol. calefactable Heating volume Volumen chauffable	156 m³	200 m³	133 m³	278 m³	189 m³	222 m³	244 m³
Área calefactable Heating area Zone chauffée	62 m²	80 m²	53 m²	111 m²	76 m²	89 m²	98 m²
Dimensiones (A x A x F) Dimensions (W x H x D) Dimensions (L x H x P) mm							
Totales External Totaux	510 x 745 x 375	660 x 745 x 375	700 x 974 x 477	900 x 1080 x 477	700 x 920 x 478	800 x 520 x 478	1000 x 920 x 478
Hogar Firebox Foyer	420 x 260 x 280	570 x 260 x 280	500 x 203 x 357	695 x 203 x 357	595 x 203 x 357	695 x 203 x 357	895 x 203/288 x 357
Horno Oven Four	-	-	-	-	-	-	-
Perfect Combustion	•	•	•	•	•	•	•
Easy Fire Control		•					
Double Combustion	•	•	•	•	•	•	•
Silence Mode							
Extra Clean Glass	•	•	•	•	•	•	•
Cleaning Access	•	•	•	•	•	•	•
Easy To Clean							
Eolo System					• (2 turb.)	• (2 turb.)	• (4 turb.)
External Air Inlet	•	•	•	•	•	•	•
Flow Driving					•	•	•
Referencia Reference Référence	302812000000	302810200000	302880000000	302850000000	302750000000	302760000000	302770000000



Modelo Model Modèle	Titanium 700 Plus	Titanium 701 Plus	Titanium 702 Plus	Titanium 703 Plus
Ecodesign 2022	•	•	•	•
Certi. energética Energy certification Cert. énergétique	A	A	A	A
Rango de potencia Heat output range Range de puissance	6-11 kW	6-11 kW	6-11 kW	6-11 kW
Rendimiento Efficiency Rendement	79 %	79 %	79 %	79 %
Potencia CE Nominal heat output Puissance nominale	8,5 kW	8,5 kW	8,5 kW	8,5 kW
Emisiones CO Emissions CO Émissions CO	0,10 %	0,10 %	0,10 %	0,10 %
Salida de humos Flue socket Sortie de fumée	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm
Peso Weight Poids	97 kg	157 kg	151 kg	160 kg
Leños Firewood Bûches	55 cm	55 cm	55 cm	55 cm
Vol. calefactable Heating volume Volumen chauffable	189 m³	189 m³	189 m³	189 m³
Área calefactable Heating area Zone chauffée	76 m²	76 m²	76 m²	76 m²
Dimensiones (A x A x F) Dimensions (W x H x D) Dimensions (L x H x P) mm				
Totales External Totaux	760 x 582 x 478	700 x 897 x 493	700 x 897 x 478	700 x 897 x 478
Hogar Firebox Foyer	595 x 203 x 357	595 x 203 x 357	595 x 203 x 357	595 x 203 x 357
Horno Oven Four	-	-	-	-
Perfect Combustion	•	•	•	•
Easy Fire Control				
Double Combustion	•	•	•	•
Silence Mode				
Extra Clean Glass	•	•	•	•
Cleaning Access	•	•	•	•
Easy To Clean	•	•	•	•
Eolo System	• (2 turb.)	• (2 turb.)	• (2 turb.)	• (2 turb.)
External Air Inlet	•	•	•	•
Flow Driving	•	•	•	•
Referencia Reference Référence	302781101000	302781201000	302781301000	302781401000









Easy Fire Control



Double Combustion



Perfect Combustion

Perfect moments

Más eficiencia y menos consumo, nuestras Innovaciones consiguen una combustión perfecta.

Greater efficiency and lower consumption, our innovations achieve perfect combustion.

Rendement élevé et faible consommation, nos innovations obtiennent une combustion parfaite.

3 | Estufas de pellet

Pellet stoves

Poêles á granules





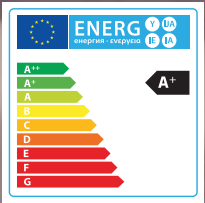
Durban



NEW



Durban Aire 7	5-12 kW	7 kW	87 %	53 m²	133 m³	0,02 %
Durban Aire 10	5-12 kW	10 kW	87 %	80 m²	200 m³	0,01 %



Iron



Canalizable



Calefactora



Iron Aire 6

6-15 kW 6 kW 90,5 % 53 m² 133 m³ 0,01 %

Iron Aire 9

6-15 kW 9 kW 90,0 % 80 m² 200 m³ 0,01 %

Iron Canalizable 9

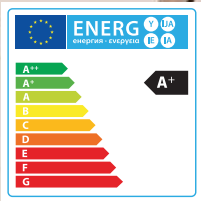
6-15 kW 9 kW 89,0 % 80 m² 200 m³ 0,02 %

Iron Canalizable 12

6-15 kW 12 kW 87,0 % 107 m² 267 m³ 0,02 %

Iron Calefactora 15

6-15 kW 15 kW 90,0 % 133 m² 333 m³ 0,01 %



Ibiza



Canalisable



Calefactora



Ibiza Aire 6

6-15 kW	6 kW	90,5 %	53 m²	133 m³	0,01 %
---------	------	--------	-------	--------	--------

Ibiza Aire 9

6-15 kW	9 kW	90,0 %	80 m²	200 m³	0,01 %
---------	------	--------	-------	--------	--------

Ibiza Canalisable 9

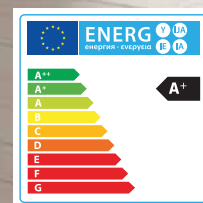
6-15 kW	9 kW	89,0 %	80 m²	200 m³	0,02 %
---------	------	--------	-------	--------	--------

Ibiza Canalisable 12

6-15 kW	12 kW	87,0 %	107 m²	267 m³	0,02 %
---------	-------	--------	--------	--------	--------

Ibiza Calefactora 15

6-15 kW	15 kW	90,0 %	133 m²	333 m³	0,01 %
---------	-------	--------	--------	--------	--------







Modelo Model Modèle	Durban Aire 7 kW	Durban Aire 10 kW	Iron Aire 6 kW	Iron Aire 9 kW	Iron Canalizable 9 kW	Iron Canalizable 12 kW	Iron Calefactoria 15 kW
Ecodesign 2022							
Certi. energética Energy certification <i>Cert.énergétique</i>	A⁺	A⁺	A⁺	A⁺	A⁺	A⁺	A⁺
Rango de potencia Heat output range <i>Range de puissance</i>	5-9 kW	7-13 kW	4-8 kW	6-15 kW	6-15 kW	8,5-15,5 kW	10,5-19,5 kW
Rendimiento Efficiency <i>Rendement</i>	89 %	87 %	90,8 %	90 %	89 %	87 %	90 %
Potencia CE Nominal heat output <i>Puissance nominale</i>	7 kW	10 kW	6 kW	9 kW	9 kW	12 kW	15 kW (12 kW )
Emissiones CO Emissions CO <i>Émissions CO</i>	0,02 %	0,01 %	0,01 %	0,01 %	0,02 %	0,02 %	0,01 %
Salida de humos Flue socket <i>Sortie de fumée</i>	Ø 80 mm	Ø 80 mm	Ø 80 mm	Ø 80 mm	Ø 80 mm	Ø 80 mm	Ø 80 mm
Peso Weight <i>Poids</i>	72 kg	85 kg	106 kg	131 kg	129 kg	129 kg	144 kg
Vol. calefactable Heating volume <i>Volumen chauffable</i>	207 m³	258 m³	207 m³	258 m³	258 m³	267 m³	333 m³
Área calefactable Heating area <i>Zone chauffée</i>	83 m²	103 m²	83 m²	103 m²	103 m²	107 m²	133 m²
Salidas de aire Air vents <i>Sorties d'air</i>					2	2	
Dimensiones (A x A x F) Dimensions (W x H x D) Dimensions (L x H x P) mm							
Totales External <i>Totaux</i>	470 x 910 x 520	470 x 965 x 470	420 x 1090 x 475	420 x 1090 x 475	480 x 1090 x 535	480 x 1090 x 535	480 x 1090 x 535
Perfect Combustion	•	•	•	•	•	•	•
Easy Fire Control							
Double Combustion							
Silence Mode							
Extra Clean Glass	•	•	•	•	•	•	•
Cleaning Access							
Easy To Clean							
Eolo System	•	•	•	•	•	•	
External Air Inlet							
Flow Driving					•	•	



Modelo Model Modèle	Ibiza Aire 6 kW	Ibiza Aire 9 kW	Ibiza Canalizable 9 kW	Ibiza Canalizable 12 kW	Ibiza Calefactora 15 kW
Ecodesign 2022					
Certi. energética Energy certification <i>Cert.énergétique</i>	A⁺	A⁺	A⁺	A⁺	A⁺
Rango de potencia Heat output range <i>Range de puissance</i>	4-8 kW	6-15 kW	6-15 kW	8,5-15,5 kW	10,5-19,5 kW
Rendimiento Efficiency <i>Rendement</i>	90,5 %	90 %	89 %	87 %	90 %
Potencia CE Nominal heat output <i>Puissance nominale</i>	6 kW	9 kW	9 kW	12 kW	15 kW (12 kW )
Emissiones CO Emissions CO <i>Emissions CO</i>	0,01 %	0,01 %	0,02 %	0,02 %	0,01 %
Salida de humos Flue socket <i>Sortie de fumée</i>	Ø 80 mm	Ø 80 mm	Ø 80 mm	Ø 80 mm	Ø 80 mm
Peso Weight <i>Poids</i>	129 kg	131 kg	140 kg	140 kg	155 kg
Vol. calefactable Heating volume <i>Volumen chauffable</i>	207 m³	258 m³	258 m³	267 m³	333 m³
Área calefactable Heating area <i>Zone chauffée</i>	83 m²	103 m²	103 m²	107 m²	133 m²
Salidas de aire Air vents <i>Sorties d'air</i>			2	2	
Dimensiones (A x A x F) Dimensions (W x H x D) Dimensions (L x H x P) mm					
Totales External <i>Totaux</i>	500 x 1090 x 515	500 x 1090 x 515	560 x 1090 x 585	560 x 1090 x 585	560 x 1090 x 585
Perfect Combustion	•	•	•	•	•
Easy Fire Control					
Double Combustion					
Silence Mode					
Extra Clean Glass	•	•	•	•	•
Cleaning Access					
Easy To Clean					
Eolo System	•	•	•	•	
External Air Inlet					
Flow Driving			•	•	

4 Chimeneas metálicas

Steel fireplaces

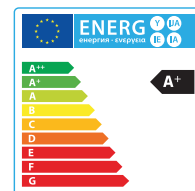
Cheminees Métallique





CM 300





CM 300	7,5-13,5 kW	10,5 kW	80 %	93 m ²	233 m ³	0,37 %	60 cm
CM 300R	7,5-14,5 kW	11 kW	74 %	114 m ²	286 m ³	0,31 %	65 cm
CM 300FD	7,5-14,5 kW	11 kW	79 %	98 m ²	244 m ³	0,33 %	60 cm
CM 300FI	7,5-14,5 kW	11 kW	79 %	98 m ²	244 m ³	0,33 %	60 cm



				
Modelo Model Modèle	CM 300	CM 300R	CM 300FD	CM 300FI
Ecodesign 2022				
Certi. energética Energy certification Cert. énergétique	A+	A	A	A
Rango de potencia Heat output range Range de puissance	7,5-13,5 kW	7,5-14,5 kW	7,5-14,5 kW	7,5-14,5 kW
Rendimiento Efficiency Rendement	80 %	74 %	79 %	79 %
Potencia CE Nominal heat output Puissance nominale	10,5 kW	11 kW	11 kW	11 kW
Emisiones CO Emissions CO Émissions CO	0,37 %	0,31 %	0,33 %	0,33 %
Salida de humos Flue socket Sortie de fumée	Ø 200 mm	Ø 200 mm	Ø 200 mm	Ø 200 mm
Peso Weight Poids	170 kg	190 kg	170 kg	170 kg
Leños Firewood Bûches	60 cm	65 cm	60 cm	60 cm
Vol. calefactable Heating volume Volumen chauffable	233 m³	286 m³	244 m³	244 m³
Área calefactable Heating area Zone chauffée	93 m²	114 m²	98 m²	98 m²
Dimensiones (A x A x F) Dimensions (W x H x D) Dimensions (L x H x P) mm				
Totales External Totaux	832 x 2400/3000 x 604	1028 x 2400/3000 x 791	808 x 2400/3000 x 607	808 x 2400/3000 x 607
Hogar Firebox Foyer	660 x 390 x 410	730 x 390 x 444	640 x 390 x 410	640 x 390 x 410
Perfect Combustion	•	•	•	•
Easy Fire Control				
Double Combustion				
Silence Mode				
Extra Clean Glass	•	•	•	•
Cleaning Access	•	•	•	•
Easy To Clean				
Eolo System				
External Air Inlet				
Flow Driving				
Referencia Reference Référence	302390000000	302400000000	302410000000	302420000000





5 | Chimeneas e insertables

Wood inserts

Inserts

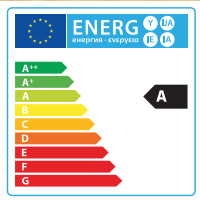




RE 700



7-13 kW 10 kW 68 % 89 m² 222 m³ 0,30 % 55 cm



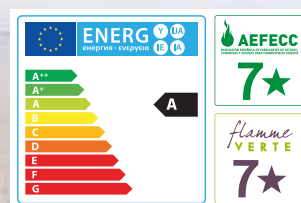
Chrome 700



7-13 kW 10 kW 75 % 89 m² 222 m³ 0,10 % 55 cm



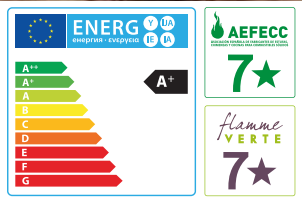
ECODESIGN
2022



Sara



14-26 kW 20 kW 80 % 178 m² 444 m³ 0,09 % 70 cm



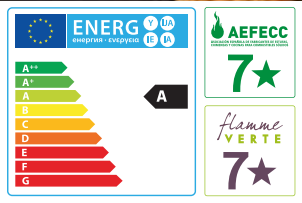
In 700



		% ⁺			CO ₂	
7,5-14,5 kW	11 kW	75 %	98 m ²	244 m ³	0,10 %	55 cm



ECODESIGN
2022



Midi 700



 7,5-14,5 kW

 11 kW

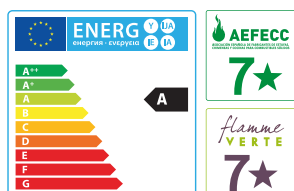
%[†] 75 %

 98 m²

 244 m³

CO₂ 0,10 %

 55 cm



NEW



ECODESIGN
2022



Aroa



Aroa 700

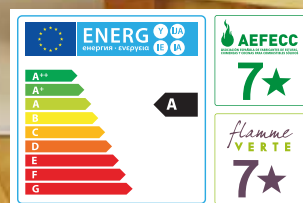
7-13 kW 10 kW 76 % 89 m² 222 m³ 0,10 % 55 cm

Aroa 800

8,5-15,5 kW 12 kW 75 % 107 m² 267 m³ 0,10 % 65 cm



ECODESIGN
2022



India



7,5-14,5 kW 11 kW 75 % 98 m² 244 m³ 0,10 % 55 cm



IF 800



 8,5-15,5 kW

 12 kW

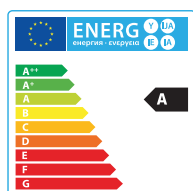
%[†] 71 %

 107 m²

 267 m³

CO₂ 0,17 %

 55 cm





IV 800



 **6-11 kW**

 **8,5 kW**

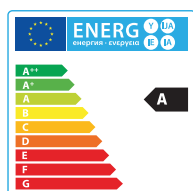
%[†] **78 %**

 **76 m²**

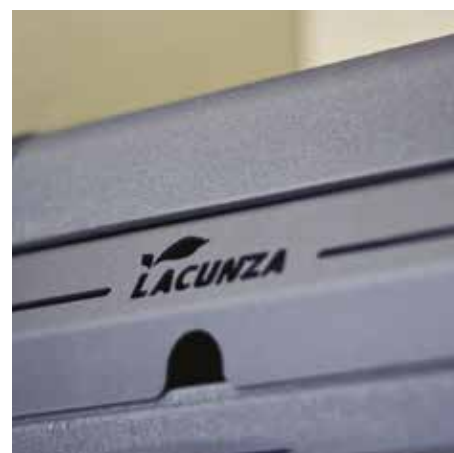
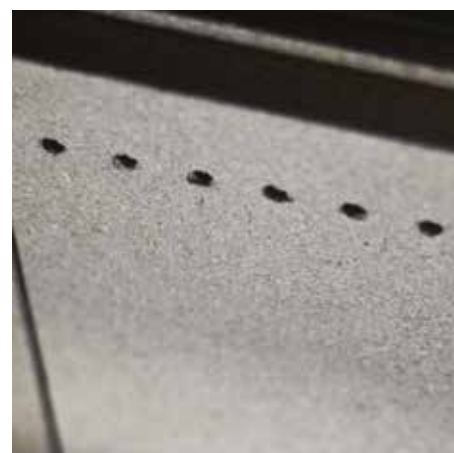
 **189 m³**

CO₂ **0,07 %**

 **55 cm**



**ECODESIGN
2022**



K2 800



 **6-11 kW**

 **8,5 kW**

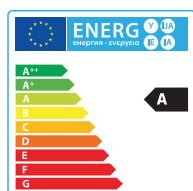
%[†] **78 %**

 **76 m²**

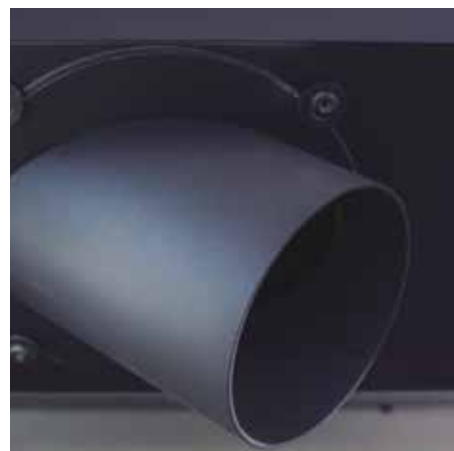
 **189 m³**

CO₂ **0,07 %**

 **55 cm**



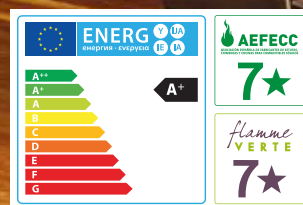
**ECODESIGN
2022**



Abodi



14-26 kW 20 kW 80 % 178 m² 444 m³ 0,09 % 70 cm



Silver Plus



Silver 700 Plus

6-11 kW 8,5 kW 79 % 76 m² 189 m³ 0,10 % 55 cm

Silver 800 Plus

7-13 kW 10 kW 79 % 89 m² 222 m³ 0,11 % 65 cm

Silver 1000 Plus

7,5-14,5 kW 11 kW 83 % 98 m² 244 m³ 0,11 % 85 cm



Adour



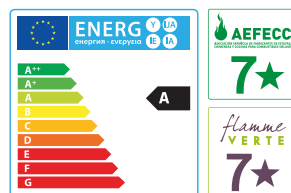
Adour ST



NEW



Adour 500	4-7 kW	5,5 kW	77 %	49 m ²	122 m ³	0,07 %	40 cm
Adour 600	5-9 kW	7 kW	77 %	62 m ²	156 m ³	0,09 %	50 cm
Adour 700	6-10 kW	8 kW	78 %	71 m ²	178 m ³	0,09 %	60 cm
Adour 800	7-13 kW	10 kW	79 %	89 m ²	222 m ³	0,06 %	70 cm



Adour 500



Adour 600



Adour 700

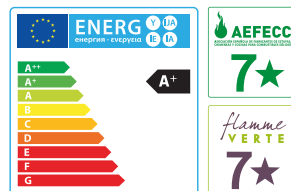


Adour 800

Gold Plus



ECODESIGN
2022



Gold 700 Plus	6-11 kW	8,5 kW	79 %	76 m ²	189 m ³	0,10 %	55 cm
Gold 800 Plus	7-13 kW	10 kW	79 %	89 m ²	222 m ³	0,11 %	65 cm
Gold 1000 Plus	7,5-14,5 kW	11 kW	83 %	98 m ²	244 m ³	0,11 %	85 cm



Gold Plus 700



Gold Plus 800

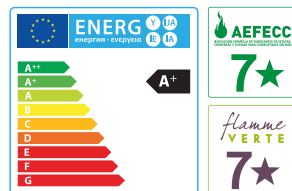


Gold Plus 1000

Nickel



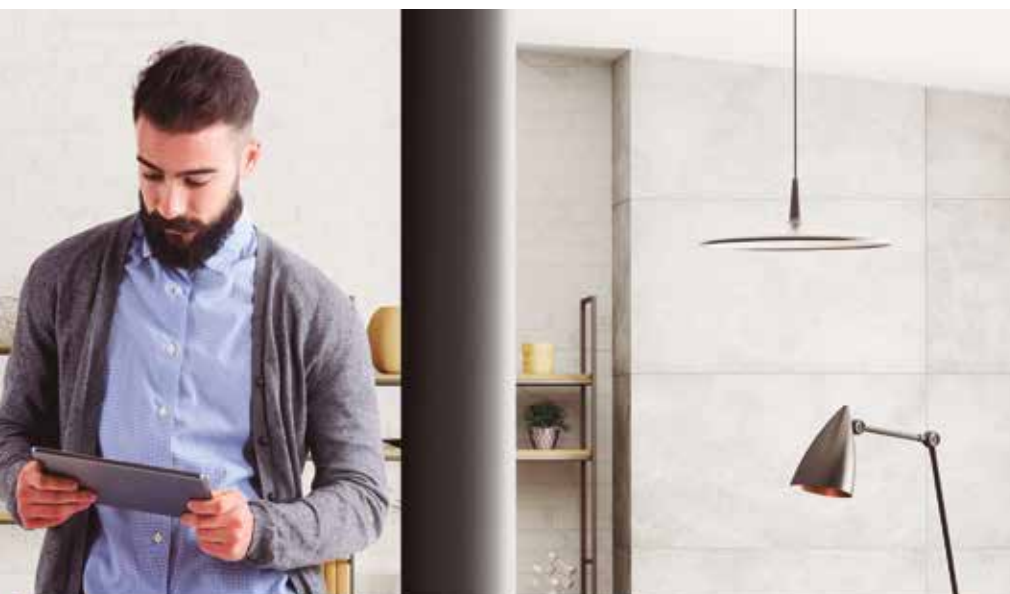
NEW



Nickel 700 11-18 kW 14 kW 80 % 124 m² 311 m³ 0,12 % 55 cm

Nickel 800 12-19 kW 15 kW 80 % 133 m² 333 m³ 0,15 % 65 cm

Nickel 1000 12-22 kW 17 kW 75 % 151 m² 378 m³ 0,20 % 85 cm





Modelo Model Modèle	RE 700	CHROME 700	Sara	Sara P/E	IN 700	Midi 700	Aroa 700
Ecodesign 2022		•			•	•	•
Certi. energética Energy certification Cert. énergétique	A	A	A+	A+	A	A	A
Rango de potencia Heat output range Range de puissance	7-13 kW	7-13 kW	14-26 kW	14-26 kW	7,5-14,5 kW	7,5-14,5 kW	7-13 kW
Rendimiento Efficiency Rendement	68 %	75 %	80 %	80 %	75 %	75 %	76 %
Potencia CE Nominal heat output Puissance nominale	10 kW	10 kW	20 kW	20 kW	11 kW	11 kW	10 kW
Emisiones CO Emissions CO Émissions CO	0,30 %	0,10 %	0,09 %	0,09 %	0,10 %	0,10 %	0,10 %
Salida de humos Flue socket Sortie de fumée	Ø 200 mm	Ø 150 mm	Ø 250 mm	Ø 250 mm	Ø 200 mm	Ø 200 mm	Ø 200 mm
Peso Weight Poids	141 kg	97 kg	160 kg	160 kg	135 kg	135 kg	87 kg
Leños Firewood Buches	55 cm	55 cm	70 cm	70 cm	55 cm	55 cm	55 cm
Vol. calefactable Heating volume Volumen chauffable	222 m³	222 m³	444 m³	444 m³	244 m³	244 m³	222 m³
Área calefactable Heating area Zone chauffée	89 m²	89 m²	178 m²	178 m²	98 m²	98 m²	89 m²
Dimensiones (A x A x F) Dimensions (W x H x D) Dimensions (L x H x P) mm							
Totales External Totaux	700 x 635 x 466	700 x 520 x 478	912 x 670 x 560	912 x 670 x 575	700 x 540 x 502	700 x 540 x 502	733 x 530 x 443
Hogar Firebox Foyer	560 x 250 x 400	595 x 203 x 357	700 x 500 x 435	700 x 500 x 435	560 x 250 x 400	560 x 250 x 400	595 x 300 x 310
Perfect Combustion	•	•	•	•	•	•	•
Easy Fire Control							
Double Combustion		•					
Silence Mode							
Extra Clean Glass	•	•	•	•	•	•	•
Cleaning Access	•	•	•	•	•	•	•
Easy To Clean							
Eolo System					(2 vent.)	(2 vent.)	(2 vent.)
External Air Inlet		•					
Flow Driving							
Referencia Reference Référence	303140000000	304390001000	303070000000	303070000200	304110000000	304170000000	304290000000



Modelo Model Modèle	Aroa 800	India	IF 800	IV 800	K2 800	Abodi	Abodi P/E
Ecodesign 2022	•	•		•	•		
Certi. energética Energy certification Cert.énergétique	A	A	A+	A	A	A+	A+
Rango de potencia Heat output range Range de puissance	8,5-15,5 kW	7,5-14,5 kW	8,5-15,5 kW	6-11 kW	6-11 kW	14-26 kW	14-26 kW
Rendimiento Efficiency Rendement	75 %	75 %	71 %	78 %	78 %	80 %	80 %
Potencia CE Nominal heat output Puissance nominale	12 kW	11 kW	12 kW	8,5 kW	8,5 kW	20 kW	20 kW
Emisiones CO Emissions CO Émissions CO	0,10 %	0,10 %	0,17 %	0,07 %	0,07 %	0,09 %	0,09 %
Salida de humos Flue socket Sortie de fumée	Ø 200 mm	Ø 200 mm	Ø 200 mm	Ø 200 mm	Ø 200 mm	Ø 250 mm	Ø 250 mm
Peso Weight Poids	100 kg	135 kg	140 kg	147 kg	150 kg	276 kg	276 kg
Leños Firewood Buches	65 cm	55 cm	55 cm	55 cm	55 cm	70 cm	70 cm
Vol. calefactable Heating volume Volumen chauffable	267 m³	244 m³	267 m³	189 m³	189 m³	444 m³	444 m³
Área calefactable Heating area Zone chauffée	107 m²	98 m²	107 m²	76 m²	76 m²	178 m²	178 m²
Dimensiones (A x A x F) Dimensions (W x H x D) Dimensions (L x H x P) mm							
Totales External Totaux	833 x 530 x 443	700 x 540 x 502	826x518/584x498	826x518/584x498	826x518/584x498	912 x 800 x 612	912 x 800 x 612
Hogar Firebox Foyer	695 x 300 x 310	560 x 250 x 400	600 x 295 x 220	600 x 295 x 220	600 x 295 x 220	700 x 500 x 435	700 x 500 x 435
Perfect Combustion	•	•	•	•	•	•	•
Easy Fire Control							
Double Combustion			•	•	•	•	•
Silence Mode							
Extra Clean Glass	•	•	•	•	•	•	•
Cleaning Access	•	•	•	•	•	•	•
Easy To Clean							
Eolo System	(2 vent.)	(2 vent.)	• (2 turb.)	• (2 turb.)	• (2 turb.)	• (2 turb.)	• (2 turb.)
External Air Inlet					•		
Flow Driving							
Referencia Reference Référence	304300000000	304310000000	304420000000	304440000000	304430000000	304030000000	304030000200



Modelo Model Modèle	Adour 500	Adour 500 S/T	Adour 600	Adour 600 S/T	Adour 700	Adour 700 S/T	Adour 800
Ecodesign 2022	•	•	•	•	•	•	•
Certi. energética Energy certification Cert.énergétique	A	A	A	A	A	A	A
Rango de potencia Heat output range Range de puissance	4-7 kW	4-7 kW	5-9kW	5-9kW	6-10 kW	6-10 kW	7-13 kW
Rendimiento Efficiency Rendement	77 %	77 %	77 %	77 %	78 %	78 %	79 %
Potencia CE Nominal heat output Puissance nominale	5,5 kW	5,5 kW	7 kW	7 kW	8 kW	8 kW	10 kW
Emisiones CO Emissions CO Émissions CO	0,07 %	0,07 %	0,09 %	0,09 %	0,09 %	0,09 %	0,06 %
Salida de humos Flue socket Sortie de fumée	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 150 mm
Peso Weight Poids	80 kg	80 kg	90 kg	90 kg	100 kg	100 kg	110 kg
Leños Firewood Buches	40 cm	40 cm	50 cm	50 cm	60 cm	60 cm	70 cm
Vol. calefactable Heating volume Volumen chauffable	111 m³	111 m³	144 m³	144 m³	178 m³	178 m³	211 m³
Área calefactable Heating area Zone chauffée	44 m²	44 m²	58 m²	58 m²	71 m²	71 m²	84 m²
Dimensiones (A x A x F) Dimensions (W x H x D) Dimensions (L x H x P) mm							
Totales External Totaux	490 x 490 x 400	490 x 490 x 400	590 x 490 x 400	590 x 490 x 400	690 x 490 x 400	690 x 490 x 400	790 x 490 x 400
Hogar Firebox Foyer	403 x 235 x 290	403 x 235 x 290	503 x 235 x 290	503 x 235 x 290	603 x 235 x 290	603 x 235 x 290	703 x 235 x 290
Perfect Combustion	•	•	•	•	•	•	•
Easy Fire Control	•	•	•	•	•	•	•
Double Combustion	•	•	•	•	•	•	•
Silence Mode	•	•	•	•	•	•	•
Extra Clean Glass	•	•	•	•	•	•	•
Cleaning Access	•	•	•	•	•	•	•
Easy To Clean							
Eolo System	• (1 turb.)		• (1 turb.)		• (1 turb.)		• (1 turb.)
External Air Inlet	• (80 mm)	• (80 mm)	• (80 mm)	• (80 mm)	• (80 mm)	• (80 mm)	• (80 mm)
Flow Driving							
Referencia Reference Reference	3045000000	3045000001	3044600000	3044600001	3045100000	3045100001	3045200000



Modelo Model Modèle	Adour 800 S/T	Silver 700 Plus	Silver 800 Plus	Silver 1000 Plus	Gold 700 Plus	Gold 800 Plus	Gold 1000 Plus
Ecodesign 2022	•	•			•		
Certi. energética Energy certification Cert.énergétique	A	A	A	A+	A	A	A+
Rango de potencia Heat output range Range de puissance	7-13 kW	6-11 kW	7-13 kW	7,5-14,5 kW	6-11 kW	7-13 kW	7,5-14,5 kW
Rendimiento Efficiency Rendement	79 %	79 %	79 %	83 %	79 %	79 %	83 %
Potencia CE Nominal heat output Puissance nominale	10 kW	8,5 kW	10 kW	11 kW	8,5 kW	10 kW	11 kW
Emisiones CO Emissions CO Émissions CO	0,06 %	0,10 %	0,11 %	0,11 %	0,10 %	0,11 %	0,11 %
Salida de humos Flue socket Sortie de fumée	Ø 150 mm	Ø 150 mm	Ø 200 mm	Ø 200 mm	Ø 150 mm	Ø 200 mm	Ø 200 mm
Peso Weight Poids	110 kg	97 kg	107 kg	132 kg	97 kg	107 kg	132 kg
Leños Firewood Buches	70 cm	55 cm	65 cm	85 cm	55 cm	65 cm	85 cm
Vol. calefactable Heating volume Volumen chauffable	211 m³	189 m³	222 m³	244 m³	189 m³	222 m³	244 m³
Área calefactable Heating area Zone chauffée	84 m²	76 m²	89 m²	98 m²	76 m²	89 m²	98 m²
Dimensiones (A x A x F) Dimensions (W x H x D) Dimensions (L x H x P) mm							
Totales External Totaux	790 x 490 x 400	700 x 520 x 445	800 x 520 x 445	1000 x 520 x 445	700 x 520 x 445	800 x 520 x 445	1000 x 520 x 445
Hogar Firebox Foyer	703 x 235 x 290	595x203x357	695x203x357	895x203x357	595x203x357	695x203x357	895x203x357
Perfect Combustion	•	•	•	•	•	•	•
Easy Fire Control	•						
Double Combustion	•	•	•	•	•	•	•
Silence Mode	•						
Extra Clean Glass	•	•	•	•	•	•	•
Cleaning Access	•	•	•	•	•	•	
Easy To Clean							
Eolo System		• (2 turb.)	• (2 turb.)	• (2 turb.)	• (2 turb.)	• (2 turb.)	• (2 turb.)
External Air Inlet	• (80 mm)				• (120 mm)	• (120 mm)	• (120 mm)
Flow Driving					•	•	•
Referencia Reference Référence	3045200001	304390000000	304400000000	304410000000	3043600000000	3043700000000	3043800000000



Modelo Model Modèle	Nickel 700	Nickel 800	Nickel 1000
Ecodesign 2022			
Certi. energética Energy certification <i>Cert.énergétique</i>	A⁺	A⁺	A⁺
Rango de potencia Heat output range <i>Range de puissance</i>	11-18 kW	12-19 kW	12-22 kW
Rendimiento Efficiency <i>Rendement</i>	80 %	80 %	75 %
Potencia CE Nominal heat output <i>Puissance nominale</i>	14 kW	15 kW	17 kW
Emisiones CO Emissions CO <i>Émissions CO</i>	0,12 %	0,15 %	0,20 %
Salida de humos Flue socket <i>Sortie de fumée</i>	Ø 200 mm	Ø 200 mm	Ø 200 mm
Peso Weight Poids	125 kg	130 kg	140 kg
Leños Firewood <i>Bûches</i>	60 cm	70 cm	80 cm
Vol. calefactable Heating volume <i>Volumen chauffable</i>	311 m³	333 m³	378 m³
Área calefactable Heating area <i>Zone chauffée</i>	124 m²	133 m²	151 m²
Dimensiones (A x A x F) Dimensions (W x H x D) Dimensions (L x H x P) mm			
Totales External <i>Totaux</i>	700 x 520 x 510	800 x 520 x 510	1000 x 520 x 510
Hogar Firebox <i>Foyer</i>	614 x 310 x 430	714 x 310 x 430	914 x 310 x 430
Perfect Combustion	•	•	•
Easy Fire Control	•	•	•
Double Combustion			
Silence Mode			
Extra Clean Glass	•	•	•
Cleaning Access	•	•	•
Easy To Clean			
Eolo System			
External Air Inlet	• (120 mm)	• (120 mm)	• (120 mm)
Flow Driving			
Referencia Reference <i>Reference</i>	304470000000	304480000000	3045300000









Silence Mode

Relax

Utiliza el modo silencio para descansar sin renunciar al calor.

Use the silent mode so you can rest without renouncing warmth.

Le mode silence vous permet de vous reposer sans renoncer à la chaleur.

6

Monobloques

Wood fireplaces
Foyers



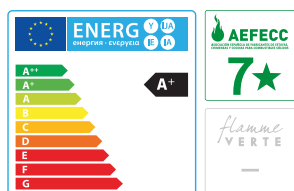


Inca



Inca 80 Inca 100

	10,5-19,5 kW	11,5-21,5 kW
	15 kW	16,5 kW
% ⁺	82 %	80 %
	133 m ²	147 m ²
	333 m ³	367 m ³
CO ₂	0,07 %	0,07 %
	60 cm	80 cm



ECODESIGN
2022

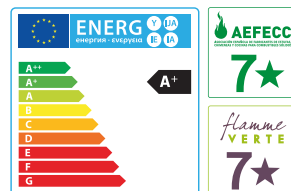


Itaca

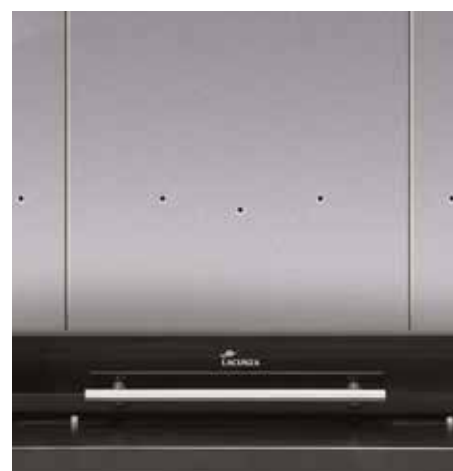
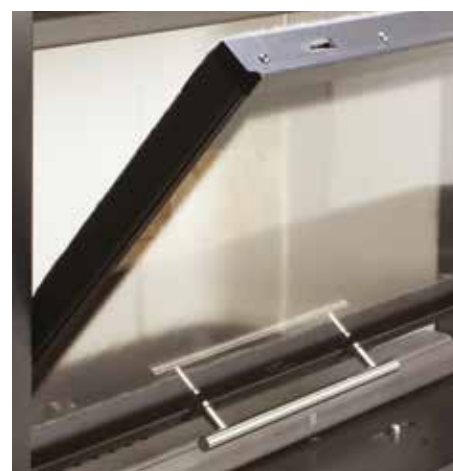


ECODESIGN
2022





Itaca 80	8,5-15,5 kW	12 kW	85 %	107 m ²	267 m ³	0,08 %	60 cm
Itaca 100	12-22 kW	17 kW	78 %	151 m ²	378 m ³	0,19 %	80 cm
Itaca 120	11,5-21,5 kW	16,5 kW	81 %	151 m ²	378 m ³	0,28 %	100 cm





Modelo Model Modèle	Inca 80	Inca 80 C/V	Inca 80 Vermiculita	Inca 80 Vermiculita C/V	Inca 100	Inca 100 C/V	Inca 100 Vermiculita
Ecodesign 2022	•	•	•	•	•	•	•
Certi. energética Energy certification Cert.énergétique	A ⁺	A ⁺	A ⁺	A ⁺	A ⁺	A	A ⁺
Rango de potencia Heat output range Range de puissance	9-16 kW	9-16 kW	9-16 kW	9-16 kW	11,5-21,5 kW	11,5-21,5 kW	11,5-21,5 kW
Rendimiento Efficiency Rendement	82 %	82 %	82 %	82 %	80 %	80 %	80 %
Potencia CE Nominal heat output Puissance nominale	15 kW	15 kW	15 kW	15 kW	16,5 kW	16,5 kW	16,5 kW
Emisiones CO Emissions CO Émissions CO	0,07 %	0,07 %	0,07 %	0,07 %	0,07 %	0,07%	0,07 %
Salida de humos Flue socket Sortie de fumée	Ø 200 mm	Ø 200 mm	Ø 200 mm	Ø 200 mm	Ø 250 mm	Ø 250 mm	Ø 250 mm
Peso Weight Poids	180 kg	180 kg	180 kg	180 kg	220 kg	220 kg	220 kg
Leños Firewood Bûches	60 cm	60 cm	60 cm	60 cm	80 cm	80 cm	80 cm
Vol. calefactable Heating volume Volumen chauffable	333 m³	333 m³	333 m³	333 m³	367 m³	367 m³	367 m³
Área calefactable Heating area Zone chauffée	133 m²	133 m²	133 m²	133 m²	147 m²	147 m²	147 m²
Dimensiones (A x A x F) Dimensions (W x H x D) Dimensions (L x H x P) mm							
Totales External Totaux	826 x 1154 x 646	826 x 1154 x 646	826 x 1154 x 646	826 x 1154 x 646	1026 x 1154 x 646	1026 x 1154 x 646	1026 x 1154 x 646
Hogar Firebox Foyer	640 x 525 x 360	640 x 525 x 360	640 x 525 x 360	640 x 525 x 360	840 x 525 x 360	840 x 525 x 360	840 x 525 x 360
Perfect Combustion	•	•	•	•	•	•	•
Easy Fire Control							
Double Combustion	•	•	•	•	•	•	•
Silence Mode							
Extra Clean Glass	•	•	•	•	•	•	•
Cleaning Access	•	•	•	•	•	•	•
Easy To Clean							
Eolo System		• (1 turb. 800 m³)		• (1 turb. 800 m³)		• (1 turb. 800 m³)	
External Air Inlet	• (120 mm)	• (120 mm)	• (120 mm)	• (120 mm)	• (120 mm)	• (120 mm)	• (120 mm)
Flow Driving							
Referencia Reference Référence	304130000000	304135000000	304210000000	304212000000	304150000000	304155000000	304230000000



Modelo Model Modèle	Inca 100 Vermiculita C/V	Itaca 80	Itaca 80 C/V	Itaca 80 Vermiculita	Itaca 80 Vermiculita C/V	Itaca 100	Itaca 100 C/V
Ecodesign 2022	•	•	•	•			
Certi. energética Energy certification Cert. énergétique	A	A+	A+	A+	A+	A	A
Rango de potencia Heat output range Range de puissance	11,5-21,5 kW	8,5-15,5 kW	8,5-15,5 kW	8,5-15,5 kW	8,5-15,5 kW	11-21 kW	11-21 kW
Rendimiento Efficiency Rendement	80 %	85 %	85 %	85 %	85 %	78 %	78 %
Potencia CE Nominal heat output Puissance nominale	16,5 kW	12 kW	12 kW	12 kW	12 kW	17 kW	17 kW
Emissiones CO Emissions CO Émissions CO	0,07 %	0,08 %	0,08 %	0,08 %	0,08 %	0,19 %	0,19 %
Salida de humos Flue socket Sortie de fumée	Ø 250 mm	Ø 200 mm	Ø 200 mm	Ø 200 mm	Ø 200 mm	Ø 250 mm	Ø 250 mm
Peso Weight Poids	220 kg	255 kg	255 kg	255 kg	255 kg	300 kg	300 kg
Leños Firewood Bûches	80 cm	60 cm	60 cm	60 cm	60 cm	80 cm	80 cm
Vol. calefactable Heating volume Volumen chauffable	367 m³	267 m³	267 m³	267 m³	267 m³	378 m³	378 m³
Área calefactable Heating area Zone chauffée	147 m²	107 m²	107 m²	107 m²	107 m²	151 m²	151 m²
Dimensiones (A x A x F) Dimensions (W x H x D) Dimensions (L x H x P) mm							
Totales External Totaux	1026 x 1154 x 646	891 x 1507 x 688	891 x 1507 x 688	891 x 1507 x 688	891 x 1507 x 688	1091 x 1507 x 688	1091 x 1507 x 688
Hogar Firebox Foyer	840 x 525 x 360	640 x 525 x 360	640 x 525 x 360	640 x 525 x 360	640 x 525 x 360	840 x 525 x 360	840 x 525 x 360
Perfect Combustion	•	•	•	•	•	•	•
Easy Fire Control							
Double Combustion	•	•	•	•	•	•	•
Silence Mode							
Extra Clean Glass	•	•	•	•	•	•	•
Cleaning Access	•	•	•	•	•	•	•
Easy To Clean							
Eolo System	• (1 turb. 800 m³)		• (1 turb. 800 m³)		• (1 turb. 800 m³)		• (1 turb. 800 m³)
External Air Inlet	• (120 mm)	• (120 mm)	• (120 mm)	• (120 mm)	• (120 mm)	• (120 mm)	• (120 mm)
Flow Driving							
Referencia Reference Référence	304232000000	304120000000	304125000000	304200000000	304202000000	304140000000	304145000000



Modelo Model Modèle	Itaca 100 Vermiculita	Itaca 100 Vermiculita C/V	Itaca 120	Itaca 120 C/V	Itaca 120 Vermiculita	Itaca 120 Vermiculita C/V
Ecodesign 2022						
Certi. energética Energy certification Cert.énergétique	A	A	A+	A+	A+	A+
Rango de potencia Heat output range Range de puissance	11-21 kW	11-21 kW	11,5-21,5 kW	11,5-21,5 kW	11,5-21,5 kW	11,5-21,5 kW
Rendimiento Efficiency Rendement	78 %	78 %	81 %	81 %	81 %	81 %
Potencia CE Nominal heat output Puissance nominale	17 kW	17 kW	16,5 kW	16,5 kW	16,5 kW	16,5 kW
Emisiones CO Emissions CO Émissions CO	0,19 %	0,19 %	0,28%	0,28%	0,28%	0,28%
Salida de humos Flue socket Sortie de fumée	Ø 250 mm	Ø 250 mm	Ø 250 mm	Ø 250 mm	Ø 250 mm	Ø 250 mm
Peso Weight Poids	300 kg	300 kg	350 kg	350 kg	350 kg	350 kg
Leños Firewood Bûches	80 cm	80 cm	100 cm	100 cm	100 cm	100 cm
Vol. calefactable Heating volume Volumen chauffable	378 m³	378 m³	367 m³	367 m³	367 m³	367 m³
Área calefactable Heating area Zone chauffée	151 m²	151 m²	147 m²	147 m²	147 m²	147 m²
Dimensiones (A x A x F) Dimensions (W x H x D) Dimensions (L x H x P) mm						
Totales External Totaux	1091 x 1507 x 688	1091 x 1507 x 688	1291 x 1507 x 688	1291 x 1507 x 688	1291 x 1507 x 688	1291 x 1507 x 688
Hogar Firebox Foyer	840 x 525 x 360	840 x 525 x 360	1040 x 525 x 360	1040 x 525 x 360	1040 x 525 x 360	1040 x 525 x 360
Perfect Combustion	•	•	•	•	•	•
Easy Fire Control						
Double Combustion	•	•	•	•	•	•
Silence Mode						
Extra Clean Glass	•	•	•	•	•	•
Cleaning Access	•	•	•	•	•	•
Easy To Clean						
Eolo System		• (1 turb. 800 m³)		• (1 turb. 800 m³)		• (1 turb. 800 m³)
External Air Inlet	• (120 mm)	• (120 mm)	• (120 mm)	• (120 mm)	• (120 mm)	• (120 mm)
Flow Driving						
Referencia Reference Référence	304220000000	304222000000	304160000000	304165000000	304242000000	304242000000





LACUNZA

Natural comfort





Eolo System



External Air Inlet



Flow Driving

Enjoy everywhere

Nuestros productos incorporan sistemas de conducción de aire que permiten llevar el calor allí donde lo necesites.

Our products incorporate air-ducting systems which allow you to take the heat they produce to where you need it.

Nos produits incorporent des systèmes de conduite d'air pour apporter la chaleur là où vous en avez besoin.

7

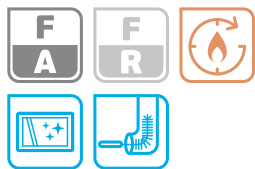
Calefactoras

Wood boiler fireplaces
Hydro





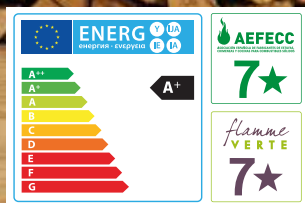
Sarria



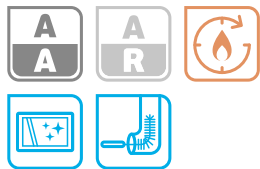
Sarria 12 Calefactora	23 kW	2,5 kW	12 kW	80 %	129 m ²	322 m ³	0,07 %	50 cm
Sarria 16 Calefactora	31 kW	3 kW	16 kW	80 %	169 m ²	422 m ³	0,08 %	50 cm
Sarria 20 Calefactora	36 kW	5,5 kW	20,5 kW	72 %	231 m ²	578 m ³	0,49 %	60 cm



ECODESIGN
2022



Sakan



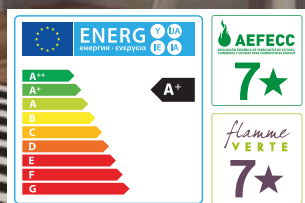
Sakan 12 Calefactora 23 kW 2,5 kW 12 kW 80 % 129 m² 322 m³ 0,07 % 50 cm

Sakan 16 Calefactora 31 kW 3 kW 16 kW 80 % 169 m² 422 m³ 0,08 % 50 cm

Sakan 20 Calefactora 36 kW 5,5 kW 20,5 kW 72 % 231 m² 578 m³ 0,49 % 60 cm



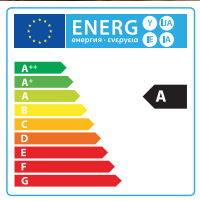
ECODESIGN
2022



Sara



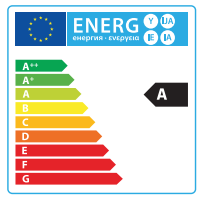
30 kW	19 kW	5 kW	75 %	213 m ²	533 m ³	0,45 %	65 cm



Enara



			% [†]			CO ₂	
30 kW	7,5 kW	16,5 kW	75 %	213 m ²	533 m ³	0,35 %	65 cm



Segura



 **30 kW**

 **7,5 kW**

 **16,5 kW**

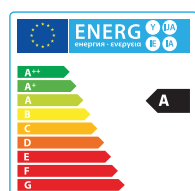
 **75 %**

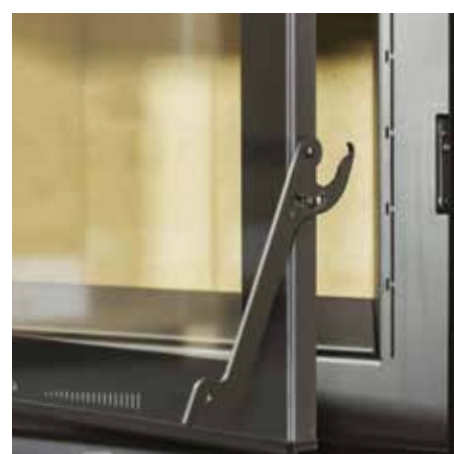
 **213 m²**

 **533 m³**

CO₂ 0,35 %

 **65 cm**

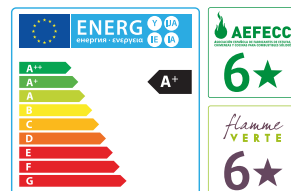




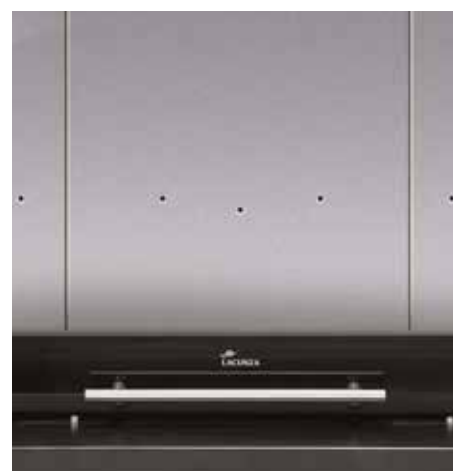
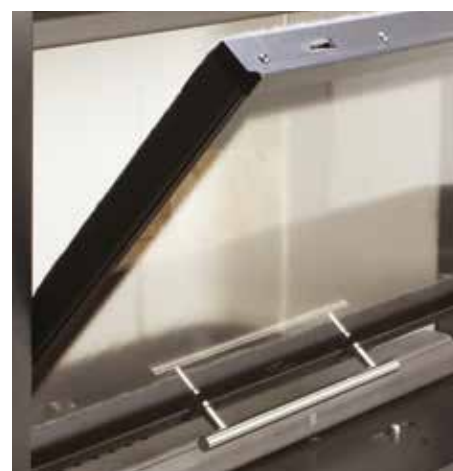
Itaca



ECODESIGN
2022



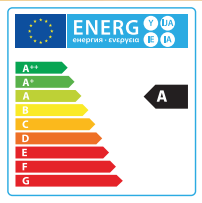
Itaca 80 R 12 Calefactora	25 kW	4,5 kW	12,5 kW	82 %	151 m ²	378 m ³	0,14 %	65 cm
Itaca 80 R 18 Calefactora	32 kW	9,5 kW	17,5 kW	83 %	240 m ²	600 m ³	0,26 %	65 cm
Itaca 100 Basic Calefactora	39 kW	8,5 kW	23,5 kW	77 %	284 m ²	711 m ³	0,27 %	80 cm
Itaca 100 Calefactora	47 kW	8 kW	24,5 kW	79 %	289 m ²	722 m ³	0,53 %	80 cm



Inca 100 Basic



39 kW 8 kW 23,5 kW 77 % 284 m² 711 m³ 0,27 % 80 cm



Otazu



27 kW 7,5 kW 14,5 kW 80 % 284 m² 711 m³ 0,27 % 80 cm



						
Modelo Model Modèle	Sarria 12 Calefactora	Sarria 16 Calefactora	Sarria 20 Calefactora	Sakan 12 Calefactora	Sakan 16 Calefactora	Sakan 20 Calefactora
Ecodesign 2022	•	•		•	•	
Certi. energética Energy certification Cert. énergétique	A ⁺	A ⁺	A	A ⁺	A ⁺	A
Rango de potencia Heat output range Range de puissance	23 kW	31 kW	36 kW	23 kW	31 kW	36 kW
Rendimiento Efficiency Rendement	80 %	80 %	72 %	80 %	80 %	72 %
Potencia Agua Water heat output Puissance a l'eau	12 kW	16 kW	20,5 kW	12 kW	16 kW	20,5 kW
Potencia CE Nominal heat output Puissance nominale	2,5 kW	3 kW	5,5 kW	2,5 kW	3 kW	5,5 kW
Emisiones CO Emissions CO Émissions CO	0,07 %	0,08 %	0,49 %	0,07 %	0,08 %	0,49 %
Salida de humos Flue socket Sortie de fumée	Ø 200 mm	Ø 200 mm	Ø 200 mm	Ø 200 mm	Ø 200 mm	Ø 200 mm
Cap. de la paila Boiler tank volume Sortie de fumée	24 litros	34 litros	55 litros	24 litros	34 litros	55 litros
Peso Weight Poids	182 kg	215 kg	220 kg	182 kg	215 kg	220 kg
Presión máx. circuito Max. circuit pressure Presión máx. circuito	3 bar	3 bar	3 bar	3 bar	3 bar	3 bar
Leños Firewood Buches	50 cm	50 cm	60 cm	50 cm	50 cm	60 cm
Vol. calefactable Heating volume Volumen chauffable	322 m ³	422 m ³	578 m ³	322 m ³	422 m ³	578 m ³
Área calefactable Heating area Zone chauffée	129 m ²	169 m ²	231 m ²	129 m ²	169 m ²	231 m ²
Dimensiones (A x A x F) Dimensions (W x H x D) Dimensions (L x H x P) mm						
Totales External Totaux	700 x 740 x 486	700 x 990 x 486	700 x 1075 x 510	700 x 990 x 486	700 x 1075 x 510	1026 x 1154 x 646
Hogar Firebox Foyer	568 x 330 x 430	568 x 330 x 430	660 x 330 x 460	568 x 330 x 430	660 x 330 x 460	660 x 330 x 460
Perfect Combustion	•	•	•	•	•	•
Easy Fire Control						
Double Combustion						
Silence Mode						
Extra Clean Glass	•	•	•	•	•	•
Cleaning Access	•	•	•	•	•	•
Easy To Clean						
Eolo System						
External Air Inlet						
Flow Driving						
Opciones Options Les options	Plus, Serpentin y Aislamiento de Paila. Fireplace with refractory cladding, safety coil and isolation boiler tank Foyer a revêtement réfractaire, serpentine et isolement du bouilleur					

						
Modelo Model Modèle	Otazu Calefactora	Sara Calefactora	Enara Calefactora	Segura Calefactora	Itaca 80R 12 Calefactora	Itaca 80R 18 Calefactora
Ecodesign 2022					•	
Certi. energética Energy certification Cert. énergétique						
Rango de potencia Heat output range Range de puissance	27 kW	30 kW	30 kW	30 kW	25 kW	32 kW
Rendimiento Efficiency Rendement	80 %	75 %	75 %	75 %	82 %	83 %
Potencia Agua Water heat output Puissance a l'eau	14,5 kW	19 kW	16,5 kW	16,5 kW	12,5 kW	17,5 kW
Potencia CE Nominal heat output Puissance nominale	7,5 kW	5 kW	7,5 kW	7,5 kW	4,5 kW	9,5 kW
Emisiones CO Emissions CO Émissions CO	0,10 %	0,45 %	0,35 %	0,35 %	0,14 %	0,26 %
Salida de humos Flue socket Sortie de fumée	Ø 200 mm	Ø 200 mm	Ø 200 mm	Ø 200 mm	Ø 150 mm	Ø 200 mm
Cap. de la paila Boiler tank volume Sortie de fumée	60 litros	New ¡Paila con más litros! Boiler tank with more liters! <i>Bouilleur avec plus de litres!</i> 45 litros				50 litros
Peso Weight Poids	155 kg	189 kg	189 kg	189 kg	280 kg	330 kg
Presión máx. circuito Max. circuit pressure Presión máx. circuito	3 bar	3 bar	3 bar	3 bar	3 bar	3 bar
Leños Firewood Bûches	55 cm	65 cm	65 cm	65 cm	65 cm	65 cm
Vol. calefactable Heating volume Volumen chauffable	489 m³	533 m³	533 m³	533 m³	378 m³	600 m³
Área calefactable Heating area Zone chauffée	196 m²	213 m²	213 m²	213 m²	151 m²	240 m²
Dimensiones (A x A x F) Dimensions (W x H x D) Dimensions (L x H x P) mm						
Totales External Totaux	780 x 1135 x 516	919 x 819 x 512	1023 x 935 x 576	947 x 935 x 576	956 x 1465 x 611	956 x 1465 x 691
Hogar Firebox Foyer	604 x 412 x 470	709 x 400 x 418	709 x 400 x 418	709 x 400 x 418	692 x 463 x 356	692 x 463 x 436
Perfect Combustion	•	•	•	•	•	•
Easy Fire Control						
Double Combustion						
Silence Mode						
Extra Clean Glass	•	•	•	•	•	•
Cleaning Access	•	•	•	•	•	•
Easy To Clean						
Eolo System						
External Air Inlet	•		•	•	•	•
Flow Driving						
Opciones Options Les options	Plus, Serpentin y Aislamiento de Paila. Fireplace with refractory cladding, safety coil and isolation boiler tank <i>Foyer a revêtement réfractaire, serpentine et isolement du bouilleur</i>					



Modelo Model Modèle	Inca 100 Basic Calefactora	Itaca 100 Basic Calefactora	Itaca 100 Calefactora
Ecodesign 2022			
Certi. energética Energy certification <i>Cert.énergétique</i>	A	A	A
Rango de potencia Heat output range <i>Range de puissance</i>	39 kW	39 kW	47 kW
Rendimiento Efficiency <i>Rendement</i>	77 %	77 %	79 %
Potencia Agua Water heat output <i>Puissance a l'eau</i>	23,5 kW	23,5 kW	27,5 kW
Potencia CE Nominal heat output <i>Puissance nominale</i>	8,5 kW	8,5 kW	8 kW
Emisiones CO Emissions CO <i>Émissions CO</i>	0,27 %	0,27 %	0,53 %
Salida de humos Flue socket <i>Sortie de fumée</i>	Ø 250 mm	Ø 250 mm	Ø 250 mm
Cap. de la paila Boiler tank volume <i>Sortie de fumée</i>	72 litros	72 litros	72 litros
Peso Weight Poids	340 kg	340 kg	405 kg
Presión máx. circuito Max. circuit pressure <i>Presión máx. circuito</i>	3 bar	3 bar	3 bar
Leños Firewood <i>Bûches</i>	80 cm	80 cm	80 cm
Vol. calefactable Heating volume <i>Volumen chauffable</i>	711 m³	711 m³	722 m³
Área calefactable Heating area <i>Zone chauffée</i>	284 m²	284 m²	289 m²
Dimensiones (A x A x F) Dimensions (W x H x D) Dimensions (L x H x P) mm			
Totales External <i>Totaux</i>	1114 x 1446 x 775	1100 x 1274 x 773	1100 x 1458 x 850
Hogar Firebox <i>Foyer</i>	858 x 540 x 500	858 x 540 x 500	858 x 540 x 500
Perfect Combustion	•	•	•
Easy Fire Control			
Double Combustion			
Silence Mode			
Extra Clean Glass	•	•	•
Cleaning Access	•	•	•
Easy To Clean			
Eolo System			
External Air Inlet	•	•	•
Flow Driving			
Opciones Options <i>Les options</i>	Plus, Serpentin y Aislamiento de Paila. Fireplace with refractory cladding, safety coil and isolation boiler tank <i>Foyer a revêtement réfractaire, serpentine et isolement du bouilleur</i>		





Innovaciones tecnológicas

Technological innovations. *Innovations technologiques*



Eolo System

Sistema de ventilación de alta presión mediante turbinas centrifugas y regulador de velocidad (centralita) que permite calentar diferentes estancias del hogar mediante canalizaciones.

High-pressure ventilation system with centrifugal fans and speed regulator (control unit) which allows you to heat different rooms in the home via ducts.

Système de ventilation haute pression à l'aide de turbines centrifuges et régulateur de vitesse (centrale de commande) qui permet de chauffer différentes pièces du logement à l'aide de conduits.



External Air Inlet

Sistema canalizable que toma el aire desde el exterior de la vivienda para su combustión. Apto para viviendas de bajo consumo.

Ductable-air system which draws in air from outside the home for combustion. Suitable for energy-efficient homes.

Système de conduits qui puise l'air à l'extérieur du logement pour sa combustion. Apte pour des logements à faible consommation.



Flow Driving

Sistema de derivación del aire caliente que permite elegir la salida del mismo. Logra canalizaciones más largas y posibilita cerrar la salida del aire. Incluye centralita de control de turbinas.

Hot-air by-pass system which allows you to choose the hot-air output. Permits longer ducting and closure of the hot-air output. Includes fan control unit.

Système d'acheminement de l'air chaud qui permet de choisir la sortie de celui-ci. Il obtient des conduits plus longs et permet de fermer la sortie de l'air. Il inclue la centrale de contrôle des turbines.



Perfect Combustion

Tecnología de quemado óptimo con la que se logran altos valores de eficiencia de combustión. Consigue menor consumo y mayor autonomía de las cargas de leña.

Optimum burning technology which achieves great combustion efficiency. Lower consumption and greater autonomy of firewood loads.

Technologie de brûlage optimal grâce à laquelle on obtient une excellente efficacité de combustion. Elle permet une faible consommation et une longue autonomie de chargement de bois.



Double Combustion

Tecnología de quemado del gas obtenido en la primera combustión de la leña. Aporta mayor eficiencia y autonomía con menor consumo.

Technology to burn the gas generated during the initial combustion of firewood. More efficient, longer autonomy and lower consumption.

Technologie de brûlage du gaz dégagé lors de la première combustion du bois. Ce système offre une meilleure efficacité et autonomie avec une consommation moindre.



Easy Fire Control

Sistema de control del fuego que permite regular la óptima combustión y la limpieza del aparato de leña con un solo mando.

Fire control system with which to regulate optimum combustion and clean wood-burning appliances using a single control.

Système de contrôle du feu qui permet de régler la combustion optimale et de nettoyer l'appareil à bois avec une seule commande.



Extra Clean Glass

Novedoso sistema de entrada de aire al cristal para mantenerlo limpio más tiempo.

New air-intake-to-glass system to keep the glass cleaner for longer.

Innovant système d'arrivée d'air à la vitre pour la conserver propre plus longtemps.



Cleaning Access

Fácil acceso para el deshollinado mediante escotilla (patentado). Fácil desmontaje manual de los deflectores sin necesidad de herramientas.

Easy access for sweeping via a hatch (patented). Deflectors easy to dismantle by hand without tools.

Une trappe de ramonage (brevetée) permet un accès facile pour le nettoyage. Démontage manuel des déflecteurs facile à effectuer, sans outils.



Easy To Clean

Tratamiento de la superficie de las cocinas de leña con esmalte de alta calidad. Facilita la limpieza con tan solo un paño húmedo.

Wood-burning kitchen stove surface in high-quality enamel. Can be cleaned with just a damp cloth.

Superficie des cuisinières à bois traitée avec de l'émail de haute qualité. Facile à nettoyer, simplement avec un chiffon humide.



Silence Mode

Sistema de apagado de turbinas que permite disfrutar del máximo silencio.

Fan shutdown system to enjoy maximum silence.

Système de mise à l'arrêt des turbines qui permet de profiter du silence au maximum.



Polígono Industrial Ibarrea 5. A
31800 Alsasua [Navarra] Spain
T +34 948 563 511
F +34 948 563 505
comercial@lacunza.net
www.lacunza.net



Le label
du chauffage
au bois



ECODESIGN
2022

ISO 9001
BUREAU VERITAS
Certification

